

広報



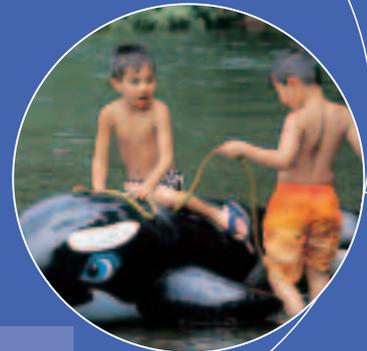
あいかわ aikawa

2002 7/1 No.475

編集・発行 / 愛川町総務部総務課
〒243 0392
神奈川県愛甲郡愛川町角田251 1
☎ 046 285 2111(代)
FAX 046 286 5021
<http://www.town.aikawa.kanagawa.jp/>

CONTENTS

特集 住民基本台帳ネットワークシステムがスタート	2
シリーズ 家庭	4
町政情報館 人権問題の気軽な相談相手	6
愛川トピックス 堀内正幸さんが勲六等を受章	9
みんなのサークルファイル コスモス・ヨガ同好会	10
学校拜見! 町立中津小学校	10
やまなみワイド	11
インフォメーション	12
保健ガイド	14



川の

涼

が愛川の夏です

昭和20年代 田代平山の河原



かつての中津川溪谷「石小屋橋」



ねらい

は住民サービス向上と行政事務の効率化

住民基本台帳ネットワーク

システムがスタート

全国どの市区町村でも住民票の写しが取れるようになるなどの「住民基本台帳ネットワークシステム」の整備を、今、全国の市区町村で始めています。

全国規模のネットワークシステム

町民一人ひとりの住所・氏名・生年月日・性別・世帯主と続柄・本籍地など、法律で定められた項目を記載したものを住民票、それをまとめたものを住民基本台帳といいます。

住民基本台帳は、住民票の写しの交付、選挙人名簿の登録や国民健康保険、児童手当の支給などの行政サービスに利用されており、町の事務処理の基礎となる大変重要なものです。

住民基本台帳は、現在、全国それぞれの市区町村が独自に管理していますが、これを

専用の通信回線で結ぶことによってネットワーク化し、市区町村の区域を越えた住民基本台帳事務の処理を行う、全国規模のネットワークシステムが「住民基本台帳ネットワークシステム」です。

8月から

一部の事務で、住民票の写しが不要に

今年8月からこのシステムの一部がスタートすることから、住民基本台帳法の規定に基づき、皆さんの住民票に付けたの番号（住民票コード）が記載されることとなります。番号は8月に皆さんに書面でお知らせしますので、大切に保管してください。この番号は、他の市区町村へ引っ越しする際に必要となります。

さらに、法律などで定められた事務について、本人確認情報（住所・氏名・生年月日・性別・住民票コードなど）を、町から国の機関などへ提供することから、国や都道府県の免許や許可を受けるときに提出を義務付けられている住民票の写しや証明が一部の事務で必要がなくなりま



全国どこの市区町村でも住民票の写しが取れる

平成15年8月から

システムが全面的にスタートする平成15年8月以降は、次のことができるようになる予定です。

1. 住民基本台帳カード（ICカード）が希望者に交付されます。
2. 住民基本台帳カードまたは運転免許証などで本人確認ができれば、全国どこの市区町村でも住民票の写しの交付が受けられます。
3. 住民基本台帳カードがあれば、ほかの市区町村へ転出する場合、役場へ転出届を郵送することで、役場へ出向くことなく、転入先での転入手続きだけで済みます。

個人情報の保護

住民基本台帳ネットワークシステムは、皆さんの大切な個人情報を取り扱うことから、個人情報の保護は最も重要な課題です。このため、制度（法令）・技術・運用の面から個人情報を保護する対策を講じています。

1 制度面からの対策

国の行政機関などへ提出する情報を、住所・氏名・生年月日・性別・住民票コード・付随情報に限定しています。

*付随情報とは、住所、氏名などに変更があった場合の事由とその年月日です。

個人情報を提供する国の機関や利用目的を「住民基本台帳法」で明確に規定しています。民間における住民票コードの利用を法令で禁止しています。

関係職員に対する情報漏えい防止のための安全確保措置・秘密保持（罰則付）を義務付けています。

2 技術面からの対策

安全性の高い専用回線の利用や通信データの暗号化などにより、外部ネットワークからの不正侵入、情報の漏えいを防止します。

操作者用ICカードやパスワードなどによる厳重な管理を行い、目的外の利用を防ぎます。

3 運用面からの対策

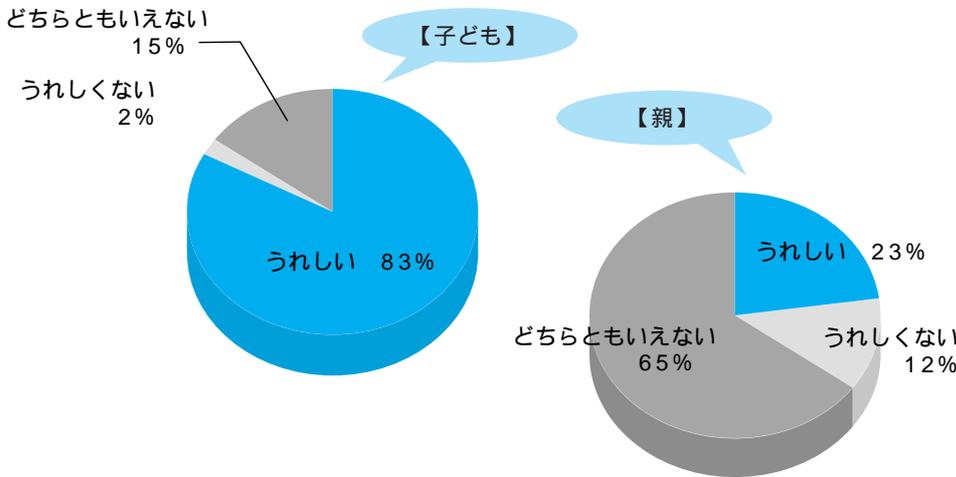
情報保護管理者の設置や関係職員への個人情報保護意識向上のための研修など運用管理を徹底し、情報の漏えいを防ぎます。

問い合わせ 住民課住民窓口班 ☎（内線）251へ。

「シリーズ家庭」のコーナーは、毎月第3日曜日の「家庭の日」や「あいさつ声かけ運動」の推進を目的に、家庭へのアドバイス、地域・学校・行政の取り組みなどを紹介していきます。

わくわくドキドキ!! 今度の土日

Q1. 毎週土曜日が休みになることをどう思いますか？



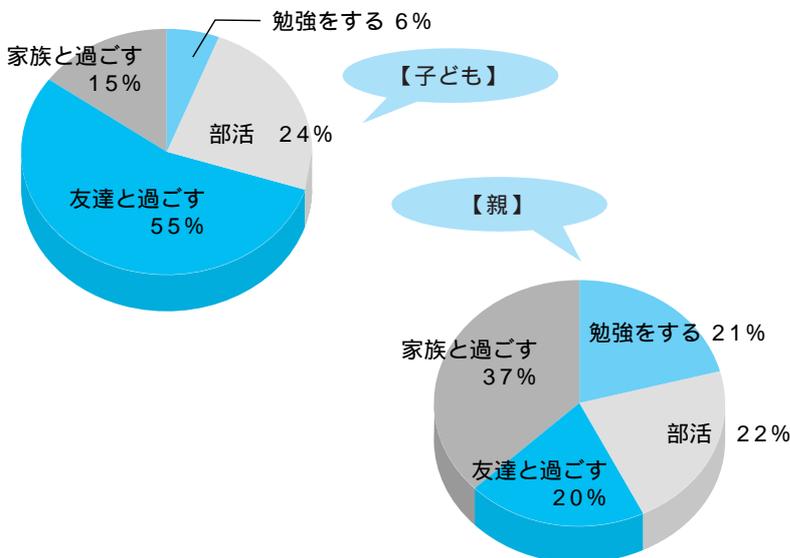
学校週5日制が始まり、子どもたちはいろいろな夢を持って、学校から家庭へ戻り、地域へ飛び出します。学校週5日制は、学校教育の仕組みと内容だけでなく、家庭や地域の教育をも大きく変えることになりました。本来、家庭や地域が担っていたにもかかわらず、昨今失われつつある家庭での子育てや、地域ぐるみで子どもたちを育てていく教育が再び見直され、あらためて家庭や地域にゆだねられ、任されることとなります。

子どもたちがどのような思いで土曜・日曜日を過ごしたいのか、各家庭でも十分話し合い、学校週5日制の有意義な活用を考えてみましょう。

**土曜日休み
子どもは「うれしい」、
親は「どちらともいえない」**

昨年愛川中学校PTAが行ったアンケート結果では、毎週土曜日が休みになることについて、83%の子どもが「うれしい」と答えています。

Q2. 土曜日の休みを利用して、どのように過ごしたいですか？（親）どのように過ごすことを望みますか？



一方、親は「どちらともいえない」が65%となっています。

子どもたちは、休日となる土曜日を自由なゆとりの時間としてとらえているようですが、親にとっては「頭の痛いこと」という意見も見られました。過ごし方にもずいぶん意見の開きがあるのがわかります。家庭でよく話し合ってみる必要があるようです。

家の中や外での出来事

あなたの思いを詩に！

三行詩を募集します

子どもたちは、多くの人とのかかわりの中で育ちます。子育ては、家庭・地域・学校のどれ一つ欠けてもいけません。みんなが声をかけ、子どもたちの成長を地域ぐるみで応援する地域づくりが大切です。地域の子どもは、地域で見守り、地域ではぐくみ、地域で育てましょう。

毎月第3日曜日は家庭の日です。家庭の大切さ、あいさつ声かけ運動を広めるために、広く町民の皆さんから三行詩を募集します。家庭での楽しく心温まる出来事や、あいさつを交わして気持ちがすっきりしたこと、日常生活の中で感じたことなどを短い詩にまとめてみてください。三行にこだわらなくても結構です。優秀作品は、広報あいかわ3月号に掲載する予定です。

募集期間 7月1日(月)～10月31日(木)

応募資格 町内在住の方

応募方法 応募用紙または私製の用紙に三行詩・住所・氏名・年齢・電話番号を明記の上提出してください。郵送・FAX・電子メールでも受け付けています。

応募先 生涯学習課または文化会館、半原・中津公民館へ。
〒243-0392 角田251-1 FAX 286-4588

Eメール shogaigakushu@town.aikawa.kanagawa.jp

* 応募用紙は生涯学習課、文化会館、半原・中津公民館にあります。

日本PTA全国協議会「楽しい子育て全国キャンペーン2001」から三行詩を紹介しますので参考にしてください。子どもにとって親とは、本来、ただそばにいてほっと安心できる、限りなく温かい存在のようです。

お父さんがひるねしている
私もとなりでねようかな
あ！みんなもあつまってきた
(岩手県の小学生の作品)

母さんとけんかしてふて寝した
気がつくと誰か頭をなでる
僕は寝たふりをした
「ごめんなさい」
(北海道の中学生の作品)

一人で笑うより
家族で笑う方が楽しい
家族の笑顔はわたしの宝もの
(福岡県の一般の作品)

問い合わせ 生涯学習課・愛川町青少年問題協議会 ☎(内線)528へ。

「してみたい」と思ったらご相談ください！

ボランティアをしてみたい

社会福祉協議会 ☎(内線)471
生涯学習課 ☎(内線)528

スポーツを楽しみたい

第1号公園体育館 ☎285-1818
田代運動公園 ☎281-0427
三増公園 ☎281-6777
体育課 ☎(内線)555

町の事業に参加してみたい

生涯学習課 ☎(内線)528

地域の活動に参加してみたい

各行政区の育成会や地区の子供会にお尋ねください。

県の施設(ふれあいの村やあいかわ公園など)を利用したい

県立愛川ふれあいの村 ☎281-1611
県立あいかわ公園 ☎281-3646

愛川高校の公開講座に参加してみたい

県立愛川高校 ☎286-2871

親子で楽しめる講座・教室

中津公民館 ☎285-1600

料理作りやお祭りなどで外国籍の皆さんと交流

月日 7月28日(日)

対象 一般・外国籍住民

藍染教室

月日 8月24日(土)

対象 親子・青少年

半原公民館 ☎281-0177

親子でソーセージ作りを体験

月日 8月17日(土)

対象 親子

野鳥観察など

月日 12月7日(土)

対象 青少年

体育室を無料開放

月日 毎月第2・第4土曜日

対象 小中学生(9時～17時)・高校生(9時～19時)

文化会館 ☎(内線)532

家族ふれあい昆虫観察会

月日 9月7日(土)

対象 家族

図書館 ☎(内線)570

七夕飾りを作る

月日 7月6日(土)

対象 青少年・親子・一般

映画会

月日 8月3日(土)・12月7日(土)・3月8日(土)

対象 青少年・親子

* このほか図書館では、8月・12月に親子で折り紙を楽しむ事業を予定しています。

* 詳細は各施設へお問い合わせください。

高齢者などの居場所を知らせる はいかい位置検索システムのサービスを開始

町では、24時間体制で、はいかいのある高齢者などの居場所が確認できる、「位置検索システム」のサービスを開始します。これは、携帯電話の機能を利用した位置情報サービスで、高齢者などが専用の端末を持つことで、その居場所を、電話やインターネットの専用ホームページ上で確認することができるシステムです。

対象 町内在住で、はいかいのある高齢者などを自宅で紹介している方。

申し込み 次の書類を長寿課高齢福祉班まで提出してください。申請・申込書については、長寿課高齢福祉班にあります。

はいかい位置検索機器貸与申請書
登録申込書
 端末機をお持ちいただくご本人の顔写真
 2カ月以内に撮影したもので大きさは問いません。必ず写真の裏面に名前を記入してください。

ください。なお、写真はお返しできませんので、あらかじめご了承ください。

サービスの利用について 提出された書類を審査し、サービス利用が認定されまると、機器一式と参考資料をお届けします。なお、このサービスは、機器一式がお手元に届いた日からご利用できます。利用料金など詳細についてはお問い合わせください。

人権問題の気軽な相談相手 荻田さんらが人権擁護委員に

いじめや家庭内の問題、隣近所のもめごとなど、さまざまな人権相談に応じる「人権擁護委員」に、荻田允子さん、大野洋子さん、井上正巳さんが、法務大臣から6月1日付で委嘱されました。

現在、人権擁護委員は次の5人で、2カ月に1回、第2金曜日の午後1時半から午後3時半まで町役場で開設している「人権・なやみごと相談」のほか、人権擁護委員の自宅でも相談に応じています。お気軽にご相談ください。人権擁護委員の皆さん（敬称略）

- 吉川午郎（三増）
 - 鈴木忠雄（春日台）
 - 井上正巳（半原）
 - 荻田允子（田代）
 - 大野洋子（中津）
- 問い合わせ** 住民課住民相談班（内線）255へ。

夏が来た！町営プールで泳ごう プール開設期間 7月14日（日）～9月8日（日）

利用時間

田代運動公園プール
午前9時～午後7時
第1号公園プール
午前9時～午後7時
三増・坂本プール
午前9時～午後5時

使用料

田代運動公園プール
大人300円 小人（中学生以下）150円
第1号公園プール・三増・坂本プール
大人100円 小人（中学

生以下）50円
水温によりご利用できない日もあります。

町内循環バスをご利用ください。（プール開設期間中は火曜日を除く毎日運行）



井上正巳さん



大野洋子さん



荻田允子さん

半原地区の一部が公共下水道の使用開始区域に 接続工事には助成制度があります

8月1日(木)から半原地区の一部が公共下水道の使用開始区域となります。

この区域にお住まいの方は、使用開始の日から3年以内(平成17年7月31日まで)に、各家庭などから出るすべ

ての排水を公共下水道へ接続することが法律で義務付けられています。

なお、この区域の方がくみ取り式便所を水洗便所に改造する場合、または浄化槽を廃止して直接公共下水道に放流

するための工事を行う場合、町の奨励金制度または融資あっせん制度が利用できます。

問い合わせ 下水道課 ☎(内線) 3333・3334 (有線) 4781へ。

平成14年8月1日 使用開始区域
改造期限 平成17年7月31日

県立あいかわ公園を走る ロードトレインの愛称を募集

宮ヶ瀬ダム周辺振興財団では、8月以降に運行を予定しているロードトレインの愛称を募集しています。

このロードトレインは、宮ヶ瀬ダムサイトと今年4月に一部オープンした県立あいか

わ公園とを結び、夏季は1日6往復、冬季は1日5往復程度運行する予定です。

ロードトレインが未永く多くの皆さんに親しんでいただけるよう、すてきな愛称を付けてください。

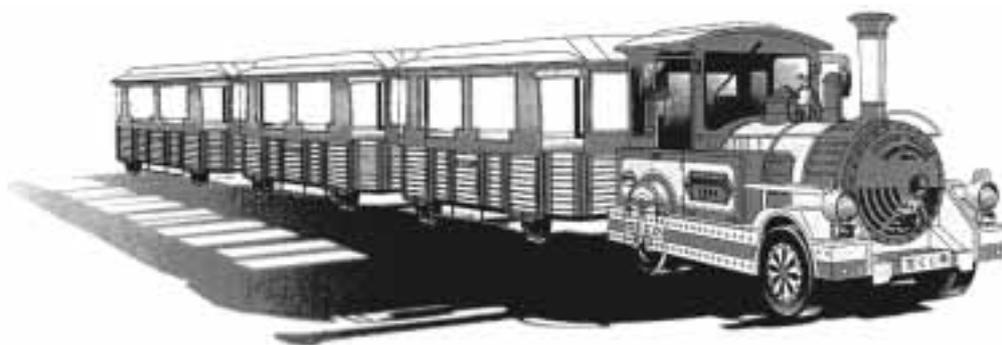
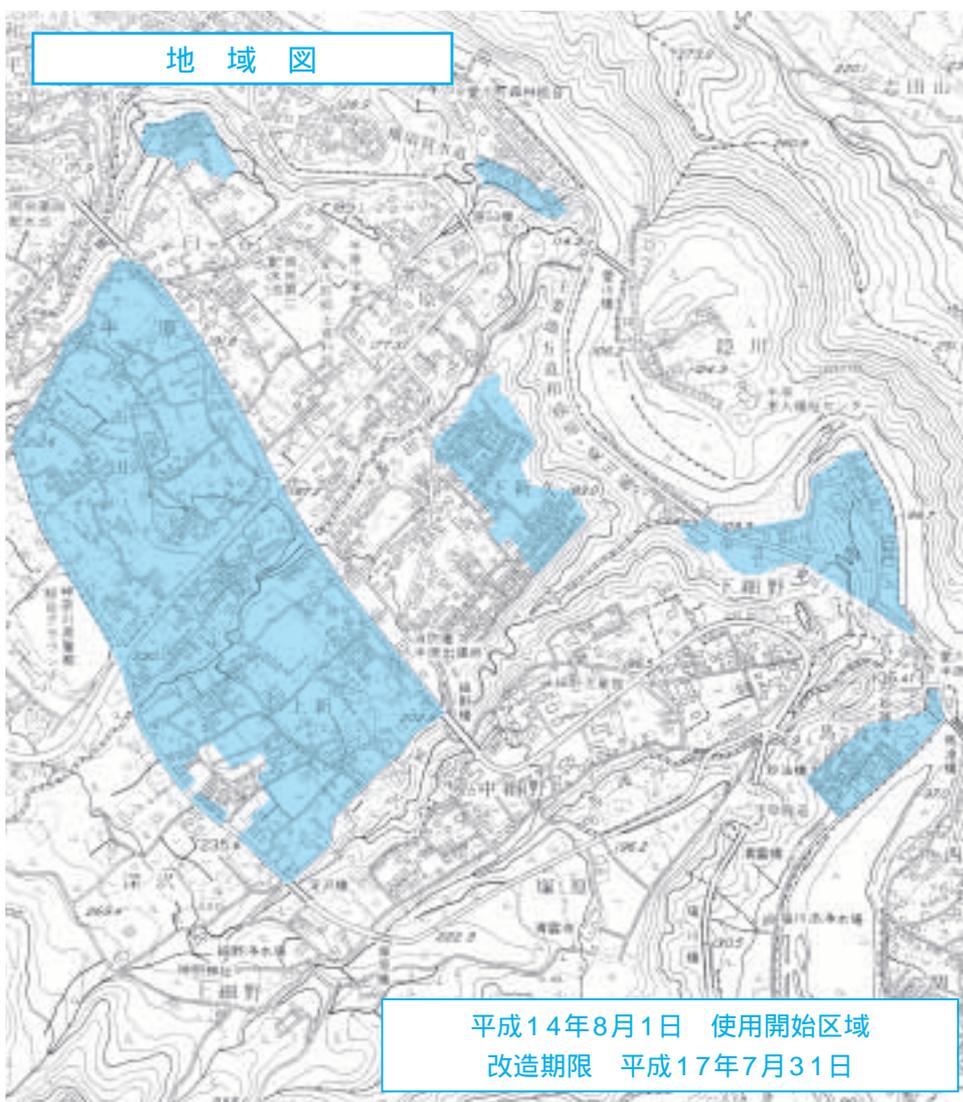
募集期間 7月1日(月)から7月20日(土)まで(当日消印有効)

応募方法 はがきに愛称名と命名の理由・応募者の氏名・年齢・性別・住所・電話番号・職業を記入の上、郵送してください。一人何点でも応募できます。(FAX可)

応募先 〒243 0111 神奈川県愛甲郡清川村宮ヶ瀬940 4 県立あみなみセンター内(財)宮ヶ瀬ダム周辺振興財団

FAX (288) 3961

その他 審査の結果、最優秀者には運行記念式典(出発式)で表彰、記念品を贈呈します。
問い合わせ (財)宮ヶ瀬ダム周辺振興財団 企画振興課 ☎(288) 3600へ。



掘

り出しものは見つかった？ 第8回愛川リサイクルマーケットが開催

環境にやさしいまちづくりを進めようと、5月19日に愛川リサイクルマーケットが町文化会館かえでの広場で開催されました。

会場にはおもちゃや衣類、生活雑貨をたくさんそろえたお店が所狭しと並び、掘り出しものはないかと足を止めながら、買い物を楽しむ家族連れなどでにぎわいました。



ICS 愛川

地 域歯科医療の充実に尽力 和田但磨さんが県民功労者表彰を受賞



長年、歯科医療に携わり地域住民の健康増進に努めるとともに、地域歯科医療の充実に優れた成果を上げられた歯科医の和田但磨さん（角田）が、このほど、県民功労者表彰を受賞されました。神奈川県庁で行われた表彰式では、岡崎県知事から表彰状などが贈られました。

たちが、角田の田んぼで
は、自分たちでもみまき
けになった子どもたちは
たけど楽しかった。」など
と取れたもち米でもちつ

津小学校や中津第二小学
校の子どもらも中津や角
で田植えを行いました。



秋の収穫が楽しみです。

出

来上がった作品に感激
親子らが折り紙を楽しむ

このほど町文化会館3階の和室で、「おりがみをたのしもう」が開かれました。これは、皆さんに折り紙の楽しさ知ってもらおうと、町図書館が企画した新事業。およそ30人の親子らが参加し、金魚やかぶとなどを作りました。会場では「やった!できたよ」と、出来上がった作品を自慢げに見せる子どもたちの瞳がきらきら輝いていました。



春

の叙勲 堀内正幸さんが勲六等を受章



土工工事の機械化施工への貢献や、技術者・技能者の育成と安全管理の推進などに貢献したとして、中津在住の堀内正幸さんが、勲六等単光旭日章を受章されました。堀内さんは、現在、国土開発工業東日本支社の土木部長。5月9日都内のホテルで勲章伝達式が行われ、その後、皇居で天皇陛下のお言葉を賜りました。

高

峰小学校の
児童らが田植え



6月5日、高峰小学校の子ども田植えを体験しました。植えたのをして育てたもち米の苗。泥だら「まっすぐに植えるのが大変だった」と話していました。秋には稲刈りきも行う予定。



このほか、中校、菅原小学校の田んぼ

TOP

トピックス

サミんなの サークルファイル

コスモス・ヨーガ同好会

ポーズは無理なく気軽に

私たちコスモス・ヨーガ同好会は、愛川町主催のヨーガ教室から誕生したサークルで、今年で17年目を迎えました。現在、町内外から約50人の会員が参加。年齢層も30代から70代までと幅広く、ヨーガの効果で、年齢を感じさせない若々しさが私たちの自慢です。

インドで生まれ、はるか数千年の長い歴史を持つヨーガは、さまざまな呼吸法とポーズによって、心と身体に自然な力やすらぎを呼び起こしてくれます。ゆっくりとした穏やかな動きなので、若い人はもちろん、お年寄りにも無理なくできる健康法です。

練習は、水曜日の午後7時45分から9時15分までと、木曜日の午前10時から11時30分まで、レディースクラブ（中津公民館）で行っています。ポーズは無理のない程度に気軽にでき、長期間休んでもすぐに復帰できます。

皆さんもぜひヨーガを体験してみませんか？興味のある方はお気軽にご連絡ください。お待ちしております。

連絡先 ☎(285)0629 上野または ☎090(1436)3883 遠藤まで



お知らせ

サークルファイルでは、皆さんからの投稿を募集しています。掲載希望の方は、総務課広報広聴班(内線)212へ。

学校 拝見

町立中津小学校

地域の支えと
体験学習



「昔は夏が近づくと鮎のにおいがしたもんだ。」と地域の方から中津川への思いを聞いたり、鮎を見せていただいたりするうちに、子どもたちは中津川を守りたいという気持ち強く抱き、中津川の水質検査やごみ拾い、メダカの観察などをしました。

田んぼでは米作り(もみまき・田植え・稲刈り)を多くの人と一緒に行い、失敗や成功を繰り返しながら、たくさんのお話を学ぶことができました。

授業が始まる前の10分間、子どもたちはボランティア団体「ゆりの木」の皆さんによる本の読み聞かせを楽しみにしています。「ゆりの木」は子どもたちに本の面白さを知ってほしいと、地域のお母さんたちが活動しているものです。

子どもたちは読み聞かせを聞いて、「意味がよくわからないけど楽しい。」「また読んでほしい。」「お母さんたちが読んでくれるとほっとする。」などと言っています。

学校の近くを流れる中津川や田んぼなどは体験学習の宝庫。こつした恵まれた環境と地域の人々に支えられ、子どもたちは興味や関心を持って意欲的に学び、ふれあう喜び、わかる喜び、できる喜びを満喫しています。



6年生の企画した「対面式」で在校生と顔合わせする1年生

清川村

村を練り歩く青龍

愛川町の皆さんこんにちは。今月は清川村の伝統行事「青龍祭」を紹介します。

この行事は、江戸時代から昭和初期にかけて、雨乞いの行事として行われていたものを継承し、今年で16回目を迎えます。

当日は、20メートルを越す2頭の青龍が、村内を1キロにわたって練り歩きます。

祈願札を身にまとった青龍に火をつけ昇天させる「昇龍の儀式」は、音と炎のフェスティバルの名にふさわしく必見です。そのほか花火大会や青龍太鼓の演奏など盛りだくさんの内容ですので、ぜひ会場に足をお運びください。

日時 8月10日(土)午後6時～

場所 清川村運動公園

交通 本厚木駅から上煤ヶ谷行き、または宮ヶ瀬行きバスで「別所温泉入口下車」徒歩2分(バスの所要時間約40分)

問い合わせ 清川村教育委員会事務局 ☎(288)1215



夏の夜空を焦がす「昇龍の儀式」

厚木市

第56回「鮎まつり」

愛川町の皆さんこんにちは。気温も上がり、日差しもだんだん強くなってきました。

もうすぐ夏本番ですが、いかがお過ごしでしょうか。さて今回は、厚木の夏の風物詩となっている「鮎まつり」について紹介します。

第56回を迎える今年は、8月2日から3日間にわたり開催されます。1万発もの花火が夏の夜空を彩る大花火大会や、相模川での「一万人の鮎のつかみどり大会」など盛りだくさんの催し物があります。

また、昨年からはまり大好評を博したパレードコンテストが今年も開催されます。お国自慢や企業PRなどだれでも参加できるストリートパレードコンテスト。今年はどんなパフォーマンスが見られるでしょうか。

鮎まつりの開催に併せ、7月30日から「第4回アジア太平洋ハーモニカ大会」も開催されます。厚木の街がまつり一色に染まるこの時期、皆さんも友達や家族を誘って街へ繰り出しましょう。



昨年のパレードコンテストの様子

鮎まつり日程

8月2日(金)	オープニングセレモニー など
8月3日(土)	オープニングパレード、 パレードコンテスト、花火大会 など
8月4日(日)	一万人の鮎のつかみどり大会 など

問い合わせ 商業観光課 ☎(225)2820

お楽しみ
クイズ

今月号の広報あいかわを読んで、クイズに挑戦してください。正解者の中から抽選で5人の方に、図書券(1,000円分)をプレゼントします。

町では、公共下水道の整備を順次行って、平成14年4月1日現在で87%の整備が完了しています。公共下水道の使用開始区域に住んでいる場合、使用開始の日から法律で定められた期間内に、家庭から出るすべての排水を公共下水道へ接続することが義務付けられています。さて、その期間は何年以内でしょうか？

3年 2年 5年

応募方法 町内に在住の方で、一人1通に限ります。はがきに答え・住所・氏名・年齢・電話番号・広報あいかわへのご意見を記入の上、お送りください。(FAX可)

締切日 7月10日(水) 当日消印有効

あて先 〒243-0392 角田251-1

愛川町役場総務課広報広聴班

(FAX番号 286-5021)

正解と当選者は8月1日号でお知らせします。

文化会館 催し案内

ホール

月日	催し	開演	終演	主催	入場
7/7 (日)	椿はる奈 第3回 チャリティーコンサート	18:00	20:00	椿の会事務局 (☎245-3759)	全席自由 (2,500円)
7/21 (日)	愛川町文化会館事業協会 自主事業 映画「モンスターズ・インク」	9:30 12:30 15:00 18:00	11:10 14:10 16:40 19:40	愛川町・ 町文化会館事業協会 (☎285-2111)	大人(高校生以上)1,200円 小人(3歳以上)800円
7/26 (金)	親子ふれあい映画会 「ガンバとカワウソの冒険」	14:00	15:30	(財)相模原教育研究会館 菅原 ☎042(753)3092	無料・保護者同伴 (先着535人)
7/28 (日)	愛川ウィンドオーケストラ 「第4回サマーコンサート」	13:30	16:00	愛川ウィンドオーケストラ 須田 (☎285-3817)	無料 (先着535人)

「夢カード」で文化会館前売り券が交換できます。

展示

期間	催し	主催	備考
7/11 (木) 7/28 (日)	「平和パネル展」	町企画課 (☎285-2111)	
7/18 (木) 8/2 (金)	ふしぎな花倶楽部 「押花作品展」	愛川押花倶楽部 小野沢 (☎281-6180)	最終日は正午まで

展示場所はすべて1階で、入場は無料です。なお、通常の展示時間は9:00～17:00です。問い合わせは直接主催者をお願いします。

案内

ホームヘルパー2級課程養成研修の受講者を募集

町では、家族の介護やボランティア育成のため、ホームヘルパー2級課程養成研修を開催します。

日程 9月3日(火)～平成15年1月7日(火)

会場 厚木市内を予定

対象 町内に在住し、高齢者を介護している方または介護しようとしている方。

高齢者ボランティアを行っている方または行おうとしている方。

定員 20人(定員を超える場合は抽選とし、有資格者以外の方を優先します。)

研修内容 実技スクーリング(8日間・計48時間) 実習(5日間・計30時間)

負担金 35,000円

申し込み 7月25日(木)までに参加申込書を長寿課高齢福祉班へ提出してください。(参加申込書は長寿課にあります。)

問い合わせ 長寿課高齢福祉班 ☎(内線) 275へ。

今月の納税・納付

固定資産税	第2期分
国民健康保険税	第2期分
介護保険料	第2期分
納期限	7月31日(水)

愛川町人材バンク活用講座
浴衣着付け教室を開催

浴衣を自分で着て、夏祭りなどに出掛けてみませんか?

日時 8月3日(土)午後1時30分から3時30分まで

場所 ラビンプラザ和室

定員 町内在住・在勤の方先着15人(定員になり次第締め切ります。)

参加費 無料

講師 根元 規子さん(愛川町人材バンク登録者)

持ち物 浴衣・帯(半幅帯または名古屋帯) 腰ひも2本、すそよけ、肌じゅばん
申し込み・問い合わせ 7月22日(月)までにラビンプラザ(半原公民館) ☎(281) 0177へ。

親子ソーセージ作り教室を開催

夏休みの思い出に、親子でおいしいソーセージを作りませんか?

日時 8月17日(土)午後1時～

場所 ラビンプラザ調理室

定員 町内在住の親子10組(応募多数時は抽選となります。)

参加費 1,000円(材料代として)

講師 (有)中津ミート代表取締役 松下 憲司氏

持ち物 エプロン

申し込み・問い合わせ 7月22日(月)までにラビンプラザ(半原公民館) ☎(281) 0177へ。

「夏を楽しく安全に」

夏の交通事故防止運動

7月21日(日)～30日(火)

毎年この時期になると、長距離運転による過労や、夏休みの解放感による無謀運転が原因の交通事故が多発する傾向にあります。一人ひとりが交通ルールを守り、交通事故のない安全な町をつくりましょう。

スロ-ガン

『安全は 心と時間の ゆとりから』

『交通ルールを守って 夏を楽しく安全に』

重点

- 1 過労運転・無謀運転の防止
- 2 子どもと高齢者の交通事故防止
- 3 チャイルドシ-ト・シ-トベルトの着用の徹底

スポーツ

スポーツ情報

第1号公園体育館

ソフトバレー町総合体育大会・柔道町総合体育大会(7日) 厚愛地区中体連パドミントン総合体育大会(13日) バレーボール6人制大会・会長杯卓球大会(14日) 厚愛地区中体連バスケットボール総合体育大会(20日) 剣道協会級位審査会(21日) 県央地区中体連パドミントン総合体育大会(22・24日)

第1号公園野球場

工業団地協同組合野球大会(14・21・28日・8月4・11・25日)

第1号公園庭球場

テニスミックスダブルス大会(7・14

日) テニススクール(17・24・31日・8月7・21・28日) 有料公園施設9月分抽選会(8月1日) 有料体育館施設8月15日~9月14日分抽選会(15日)

坂本運動場

ターゲット・バードゴルフ大会(31日)

小沢運動場

ソフトボール協会小島杯(7・14・21・28日)

志田運動場

少年野球リーグ戦(6・7・14・20・21・27・28日)

田代運動公園野球場

野球協会春季大会(7日)

田代運動公園ソフトボール場

愛甲郡少年野球協会愛甲リーグ戦大会(7・13日) ソフトボール協会小島杯(14・21・28日)

田代運動公園ゲートボール場

ゲートボール協会春季大会(24日)

有料公園施設8月15日~9月14日分抽選会(15日)

三増公園陸上競技場

県消防サッカーリーグ戦(5日) 厚愛地区中体連サッカー大会(6・20日) 陸上リトル教室・少年サッカー教室(13日) サッカー協会リーグ戦(14・28日) 県サッカー協会社会人2部リーグ戦(21日) 陸上記録会(8月4日)

問い合わせ

第1号公園体育館☎(285)1818、田代運動公園☎(281)0427、三増公園陸上競技場☎(281)6777へ。

交通事故相談

10日と24日のいずれも水曜日、午前10時から午後4時まで、役場相談室で交通事故専門相談員が相談に。相談を希望される方は住民課へ電話予約を。

住宅相談

17日(水)の午後1時から4時まで、役場相談室で建築事業組合愛川の会員の方が新築や増改築、耐震建築などの相談に。

行政書士相談

11日(木)の午後1時から4時まで、役場相談室で神奈川行政書士会厚木支部の会員の方が相談に。

不動産相談

25日(木)の午前10時から午後4時まで。神奈川県宅建物取引協会県央支部の方が土地・建物取引にかかる問題などの相談に。(電話での相談も可)

教育相談

不登校・校外生活・非行・就学相談など来所相談は、毎週、月・火・木・金曜日の午前9時から午後4時まで、役場教育開発センター☎(内線)546で、教育相談員が相談に応じます。

出張相談は、1日(月)にレディースプラザで、15日(月)にラビンプラザでいずれも午前10時から午後3時まで行います。

相談指導教室およびスクールカウンセラー相談に関することも、同センターにお問い合わせください。

電話相談は、土曜・日曜・祝日を除く毎日、教育開発センター☎(内線)546で受け付けています。

図書館

話題の本

弥太郎さんの話(山田 太一)
おかめなふたり(群 ようこ)
詩集(谷川 俊太郎)
ブラック・マジック(大岡 玲)
泳ぐのに、安全でも適切でもありません(江国 香織)

お知らせ

7月20日(土)から8月31日(土)まで図書館の開館時間を午後7時まで延長します。みなさんご利用ください。

不用品情報

譲りたい

幼児用おまる 5月人形 たんす・食器棚
冷風除湿機 電子オルガン ひな人形を無償で。
ウォルトディズニー英語教材(新品)
ガス風呂給湯器(1年半使用) 子供用自転車
を価格相談で。

譲り受けたい

詰め襟学生服(180cm) 子ども用浴衣(男・女) 子ども服(男児用・90~100cm)
布オムツ・オムツカバーを無償で。
事務用机・いす 自転車取付子供用いす
二段ベッド パソコン台・いすを価格相談で。

連絡先/住民課住民相談班☎(内線)255へ。

相談

法律相談

19日と26日のいずれも金曜日午前10時から午後3時まで、役場相談室で弁護士が相談に。8月は2日と16日を予定。相談を希望される方は電話予約を。予約をされる方は、相談日の11日前の月曜日から受け付けをします。(月曜日が祝日の場合は翌日)住民課☎(内線)255(有線)4822へ。

消費生活相談

1日、4日、8日、11日、15日、18日、22日、25日、29日の午前10時から午後4時まで、役場相談室で消費生活専門相談員が相談に。(電話での相談も可)

サマージャンポ宝くじ

この宝くじの収益金は市町村の明るく住み良い街づくりに使われます。

●1等・前後賞併せて

3億円×43本

1等2億円/前後賞各5,000万円

●2等だって

1億円×129本

●ラッキーレジャー賞

50万円×430本

(発売総額1,290億円、43ユニット)

発売期間:7/22月~8/9金

抽選日/8月20日(火) この宝くじは通販でも買えます。

発売: 全国47都道府県/1枚 300円

電話 東京(03)3596-3771(代)

(財)神奈川県市町村振興協会

乳幼児の健康診査

受付 午後1時15分～2時15分

会場 町保健センター

問い合わせ 健康づくり課予防班☎(内線) 263・264へ。

対 象	期 日	持 ち 物
4カ月児 (14年3月 生まれ)	8月6日 (火)	母子手帳、乳 幼児手帳のア ンケート
10カ月児 (13年10月 生まれ)	8月1日 (木)	母子手帳、乳 幼児手帳のア ンケート
1歳6カ月児 (13年1月 生まれ)	8月9日 (金)	母子手帳、歯ブ ラシ、タオル、 乳幼児手帳の アンケート
3歳6カ月児 (11年1月 生まれ)	8月20日 (火)	母子手帳、歯ブ ラシ、タオル、 当日の朝の尿、 アンケート用 紙、視力・聴力 の調査票(記入 済みのもの)

4カ月児健診については、神経芽細胞腫(小児がんの一種)の用紙をお渡しますので、病院などで健診済みの方も必ずお越しください。

3歳6カ月児健診については、対象者へ7月下旬に必要な書類をお送りします。(届かない方はご連絡ください。)

ツベルクリン・BCG予防接種

期日 ツベルクリン 7月23日(火)

BCG 7月25日(木)

対象 満3カ月から4歳未満のお子さん・平成14年2月・3月生まれのお子さん。

受付 午後1時～1時45分

会場 町保健センター

問い合わせ 健康づくり課予防班☎(内線) 263・264へ。

予防接種を受けるときの注意

当日、接種会場で体温を計るので早めにお越しください。

「予防接種と子供の健康」を読み、必要性や副反応などについて理解しておきましょう。

接種後、ほかの予防接種を受ける際は4週間以上空けてください。

離乳食の講習会

日時 7月10日(水)午後1時30分～3時30分

受付 午後1時10分～1時30分

会場 町保健センター

対象 生後4～8カ月の初めてのお子さんとお母さん

持ち物 母子手帳、スプーン、筆記用具

内容 栄養士の講話、離乳食のすすめ方と試食

申し込みと問い合わせ 予約制ですので7月5日(金)までに健康づくり課予防班☎(内線)263・264へ。

マタニティーセミナー(夏コース)

日時 7月29日・8月5日・12日・26日(いずれも月曜日)午後1時30分～4時(7月29日は午前10時～午後1時)

4日間1コース

会場 レディースプラザ調理室(1日目)町保健センター(2～4日目)

対象 初めてお母さんお父さんになれる方

8月26日はご夫婦でご参加ください。

持ち物 母子手帳、筆記用具

申し込み 健康づくり課予防班☎(内線) 263・264へ。

参加される方は予約が必要です。

内容

1日目 (7/29)	オリエンテーション・栄養の話 クッキング(調理実習) エプロン、材料費(300円)をお持ちください。
2日目 (8/5)	お母さんと赤ちゃんの歯の話 歯ブラシ、コップ、手鏡、 バスタオルをお持ちください。 お産の経過・母乳で育てよう 妊婦体操 運動できる服装でお越しください。
3日目 (8/12)	赤ちゃんの衣類と心 子育ての話・卒業生との集い 先輩ママさんと赤ちゃんも参加します。
4日目 (8/26)	赤ちゃんの人形を使いお風呂に入れる実習です。 ご夫婦でお越しください。

スキンシップ教室

赤ちゃんとお母さん!保健センターへ遊びに来ませんか?

ベビーマッサージや身長・体重測定、育児の相談など内容も盛りだくさん、お友達もたくさんできると思います。お気軽にご参加ください。

日時 7月23日(火)午前10時～11時30分(受付は9時45分～)

会場 町保健センター

対象 生後2カ月～1歳未満のお子さんとお母さん(1歳以上のきょうだいがいる場合はご相談ください。)

持ち物 母子手帳、バスタオル(赤ちゃん用)

申し込みと問い合わせ 健康づくり課予防班☎(内線)263・264へ。

初めて参加される方は予約

が必要です。



お子さんの歯科保健指導

お子さんにむし歯はありませんか?むし歯をなくし丈夫な体をつくりましょう。

【会場】 町保健センター

【持ち物】 母子手帳、歯ブラシ、タオル、コップ、乳幼児手帳のアンケート

教室名	期日	対象	受付
むし歯 予 防 教 室	7月18日 (木)	13年6月 生まれ	午前9時 45分～ 9時55分
歯科検診 ・ 育児相談	7月18日 (木)	12年6月 ・ 11年12月 生まれ	初回 午後1時～ 1時15分 2回目 午後2時～ 2時30分

育児について心配のある方は、保健師が相談をお受けします。

初回の対象は、2歳児歯科検診を初めて受診される方。(むし歯予防教室未受診の方)

2歳児歯科検診では身長・体重測定も行なっています。

小児ぜんそく教室

日時 8月1日(木)・6日(火)・9日(金)
午前10時~正午

会場 厚木合同庁舎新館 4階会議室

定員 先着30組

申し込み 7月26日(金)までに厚木保健福祉事務所保健福祉課☎(224)1111(内線)3223~3224へ。

内容

1日目 (8/1)	『心理面から見た小児喘息』 講師 昭和大学小児科 臨床心理士 松寄くみ子
2日目 (8/6)	『発作時の対応と薬の知識』 講師 県立厚木病院小児科医長 山田 節
3日目 (8/9)	『音楽を使って体を鍛えよう』 講師 音楽療法士

女性の保健相談

思春期から更年期の女性の健康にかかわる相談を実施します。

日時 7月18日(木)午後1時30分~

場所 厚木保健福祉事務所別館 保健相談室

相談医 北里大学産婦人科 医師 今井 愛
申し込み 厚木保健福祉事務所 保健福祉課☎(224)1111(内線)3223~3224へ。

町民健康相談

期日 8月5日(月)

受付 午前9時~10時:成人、乳幼児とその保護者:午前10時~11時

会場 町保健センター

対象 乳幼児からお年寄りまで

内容 生活習慣病、育児・栄養相談、血圧測定、尿検査など

問い合わせ 健康づくり課健康づくり班☎(内線)263へ。

ご希望の方は当日直接会場へお越しください。

がん集団検診を申し込まれた方へ

がん集団検診を申し込まれた方には、5月下旬に受診券・問診票(大腸の検診を申し込まれた方は検便の容器)を送付していますので、検診日に必ずお持ちください。受診券に記載されている受診日に必ず受診しましょう。なお、検診日などを変更する場合は、お早めに健康づくり課健康づくり班へご連絡ください。

持ち物 受診券、問診票、検便(申込者のみ) 検診料金

問い合わせ 健康づくり課健康づくり班☎(内線)263へ。

期日	検診項目	会場
8/9(金)	胃・大腸・肺・子宮・乳	保健センター
8/27(火)	胃・大腸・肺	
8/31(土)	胃・大腸・肺・子宮・乳	

子宮がん・乳がんの個別検診

子宮がん・乳がんの個別検診を医療機関にて受診される方の受診券は6月中旬に送付しています。下記医療機関にて、体調に合わせて受診するようにしましょう。

なお、集団検診に変更される方については健康づくり課健康づくり班へご連絡ください。

問い合わせ 健康づくり課健康づくり班☎(内線)263へ。

乳がん

医療機関名	所在地・電話	休診日等
岡本医院	半原4431 ☎281-0114	日・祝・水 (要予約)
春日台病院	春日台3-13-1 ☎285-3322	日・祝・土(午後) (要予約)
熊坂外科 呼吸器科医院	中津7417 ☎285-1139	日・祝・水 土(午後)
ユノ クリニック	中津818-1 ☎284-2111	日・祝・ 第2・4土曜日 (要予約)

子宮がん

医療機関名	所在地・電話	休診日等
岡本医院	半原4431 ☎281-0114	日・祝・水 (要予約)
ユノ クリニック	中津818-1 ☎284-2111	日・祝・ 第2・4土曜日 (要予約)

医学講演会

思春期のこころの成長と最近の子どもたちの傾向、保護者の対応のポイントについてお話しします。

日時 8月7日(水)午後2時~

会場 町役場4階会議室

講師 スクールカウンセラー ヴィヒャルト 千佳こ先生

入場 無料(直接会場にお越しください)

問い合わせ 健康づくり課健康づくり班☎(内線)263へ。



保健師より
ひとこと

むし歯はどこからやってくるのか?

甘いものを食べるとむし歯になるといわれますが、むし歯の真犯人はむし歯をつくる菌なのです。口の中にはむし歯菌(ミュータンス菌)という細菌がいます。これが砂糖と結びついて歯垢になり、その中で発生した酸が歯の表面のエナメル質を溶かします。

人は生まれながらにむし歯菌を持っているわけではありません。小さな子どもの場合、食べ物を口移しで与えたりして、お母さんから感染するケースがほとんどなのです。子どものむし歯を予防するために、お母さんも口の中を清潔にすることを心掛けましょう!

厚木保健福祉事務所からのお知らせ

栄養専門相談(病気の方などの食事相談)
8月6日(火)・20日(火)

専門医による精神保健相談(心の病気や社会復帰などの相談。アルコール・薬物・シンナーなどの依存症の相談も行います。)
8月5日(月)・22日(木)

8月2日(金)は愛川町保健センターで開催
専門医による老人性痴呆の相談(もの忘れがひどくなるなど、痴呆についての相談)
8月7日(水)

子ども専門相談(発育や子育てについて、小児科医、臨床心理士、理学療法士が相談に)
8月1日(木)

子ども整形外科相談(18歳未満で心配のある方) 8月22日(木)

障害児のための歯科相談(心身に障害を持つ6歳未満の幼児) 8月1日(木)

エイズ無料検査(電話相談は随時受付) 毎週月曜日

外国籍県民結核健康診断(午前9時~10時30分、料金は無料) 毎週月曜日

申し込みと問い合わせ 厚木保健福祉事務所☎(224)1111

会場は厚木保健福祉事務所 事前に電話で予約をしてください。

人口	42,868 (-15)
男	22,086 (-26)
女	20,782 (+11)
世帯	14,932 (+12)

みこし担ぎが盛大 地域の夏祭り



「ワッショイ!」「ワッショイ!」と威勢よくみこしが一日中練り歩く、半原神社の夏祭り「八雲祭」。大人のみこしは明治30年ごろ、半原の宮大工の手で造られ、その重さはおよそ500キログラム。今年は細野区の皆さんが担ぎます。屋台の明かりがともるころ、神社の鳥居の周辺は、激しくもみ合うみこしと多くの見物客らの熱気があふれ、祭りは最高潮に達します。

半原神社 八雲祭

7月20日(土)・21日(日)

半原神社八雲祭



各地でも伝統的な夏祭りが行われます。

田代の中津神社の夏祭り 7/14(日)
三増の獅子舞 7/20(土)

主な催し

7/20(土)	ご祈とう	15時~
	屋台ばやし(半原地域の子どもたち)	18時~
	舞踊	19時~
7/21(日)	子どもみこし渡御(半原地域の子どもたち)	8時30分~
	大人みこし渡御	9時~21時
	屋台ばやし(半原地域の子どもたち)	18時~21時
	半原神社周辺道路の歩行者天国	18時~21時

あいかわ 7月 カレンダー

日	月	火	水	木	金	土
	1 町長と話し合うつどい(角田児童館)出張教育相談消費生活相談	2 4カ月児健康診査	3 町長と話し合うつどい(三増児童館)	4 消費生活相談10カ月児健康診査	5 町長と話し合うつどい(高峰老人福祉センター)	6
7	8 町長と話し合うつどい(小沢公民館)消費生活相談	9 3歳6カ月児健康診査	10 町長と話し合うつどい(上熊坂児童館)交通事故相談離乳食講習会	11 消費生活相談行政書士相談	12 町長と話し合うつどい(熊坂児童館)1歳6カ月児健康診査	13
14 町営プールオープン	15 町長と話し合うつどい(下谷八菅山児童館)出張教育相談消費生活相談	16	17 町長と話し合うつどい(二井坂児童館)住宅相談	18 消費生活相談むし歯予防教室歯科検診・育児相談2歳児健康診査	19 町長と話し合うつどい(桜台児童館)法律相談	20
21 映画「モンスターズ・インク」	22 町長と話し合うつどい(半縄公民館)消費生活相談	23 ツベルクリン反応検査スキンケア教室	24 町長と話し合うつどい(坂本児童館)交通事故相談	25 消費生活相談不動産相談BCG予防接種	26 町長と話し合うつどい(六倉児童館)法律相談	27
28	29 町長と話し合うつどい(大塚公民館)消費生活相談マタニティーセミナー	30	31 町長と話し合うつどい(桜台団地公民館)固定資産税第2期分・国民健康保険税第2期分・介護保険料第2期分の納期限			

休館のお知らせ

文化会館休館日

毎週火曜日

図書館休館日

7月1日(月) 毎週火曜日

第1号公園体育館・田代運動公園・三増公園陸上競技場の休み

毎週火曜日、22日(月)(田代・三増のみ)

図書館開館時間

(通常)午前9時30分~午後5時

(延長)午前9時30分~午後7時

図書館延長日

7月3日(水) 10日(水) 17日(水) 20日(土)~31日(水)